

-N.L-

TERRITOIRE DU RUANDA-URUNDI
RESIDENCE DU RUANDA
TERRITOIRE DE RUHENGARI

Ruhengeri, le 29 août 1959.-

-:--:-:--:-

à él.

NºA/919/AI.6.-

Note aux Chefs et s/chefs

Veillez informer la population de ce qui suit:

Quiconque désire obtenir une audience chez l'Administrateur ou l'Administrateur Territorial Assistant Principal ou est convoqué par eux doit se présenter au bureau du territoire les jours ouvrables entre 9 et 10 heures du matin et faire inscrire son Nom et le motif de la demande d'audience auprès du Secrétaire Indigène Niyibizi.-

Les audiences se tiennent chaque jour à partir de 10 h 30.-

Aucune audience n'a lieu l'après-midi.-

L'ADMINISTRATEUR DE TERRITOIRE
DE R.U.A.J.-

TRADUCTION

Ndabamenyeshako mugomba kubanza kubanza bese ibi bikurikira:

Umuntu wese, uweliwe wese ushaka kubanza na Bwana Administrateur cyanga Administrateur Territorial Assistant Principal, cyanga yarahamagawe n'umwe muri bo, agomba kuza ku biro bya Territoire ku minsi y'akazi, kuva saa 3 kugeza saa 4 ya mugitondo, akandikisha izina rye n'inyamba ushaka Bwana Administrateur, ku mukaruri Niyibizi.

Abashakako tubanza ~~na~~ nzajye mbakira muri muna kuva saa 4 n'igice. Ntawe nshobora kwakira nyuma ya saa 6.-

